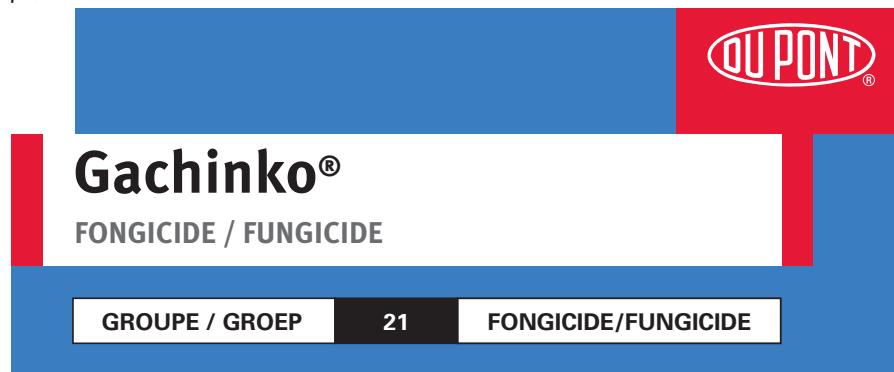


OPEN HERE



Fungicide voor de bestrijding van phytophthora in aardappelen.  
Fongicide contre le phytophtora de la pomme de terre.



Suspension concentrée (SC) à base de 200 g/L (20%) amisulbrom.  
Suspensie Concentraat (SC) op basis van 200 g/l (20 %) amisulbrom

Numéro d'agrément / Erkennungsnummer: 10692P/B

NISSAN CHEMICAL EUROPE S.A.R.L  
PARC D'AFFAIRES DE CRECY  
10A RUE DE VOIE LACTÉE - F-69370 SAINT DIDIER  
AU MONT D'OR - FRANCE

Du Pont de Nemours (Belgium) B.V.B.A.  
Antoon Spinostraat 6 - 2800 Mechelen - Tel.:  
+31(0)78-621 9500

En cas d'urgence vous pouvez vous adresser  
à un Centre Antipoisons : tél. +32(0)70/245.245  
(Belgique); (+352) 8002 5500 (Luxembourg).

Respectez les instructions d'utilisation pour  
éviter les risques pour la santé humaine et  
l'environnement.

In noodgevallen kunt u contact opnemen met het  
Antigifcentrum: tel. +32(0)70/245.245.

Volg de gebruiksaanwijzing om gevaar voor de

#### menselijke gezondheid en het milieu te voorkomen.

#### Secouer avant usage

#### STOCKAGE

Conserver à l'abri du gel dans l'emballage d'origine bien fermé, dans un espace frais, sec et clos, spécialement conçu à cet effet.

#### Schudden voor gebruik

#### OPSLAG

Vorstvrij, in originele goed gesloten verpakking bewaren, in een frisse, droge en afgesloten ruimte, die speciaal daarvoor bestemd is.

Contenu / Inhoud: 1 L e

#### MENTIONS D'AVERTISSEMENT

- H410 Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme.  
**GEVARENAANDUIDINGEN**
- H410 Zeer giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen.  
**GEFAHRENHINWEISE**
- H410 Sehr giftig für Wasserorganismen mit langfristiger Wirkung.

#### CONSEILS DE PRUDENCE

- P391 Recueillir le produit répandu.  
**VOORZORGSMAAITREGELEN**
- P391 Gelekte/gemorste stof opruimen.  
**VORSICHTSMARNAHMEN**
- P391 Verschüttete Mengen aufnehmen.

#### AUTRES MENTIONS

- EUH401 Respectez les instructions d'utilisation pour éviter les risques pour la santé humaine et l'environnement.  
• SPo Ne pas pénétrer dans les cultures/surfaces traitées avant que le dépôt de pulvérisation ne soit complètement sec.  
• SP1 Ne pas polluer l'eau avec le produit ou son emballage.  
• SPe3 Pour protéger les organismes aquatiques, respecter une zone non-traitée par rapport aux eaux de surface (voir mesures de réduction du risque)  
• Spe2 Afin de protéger les organismes aquatiques, le produit ne peut pas être utilisé sur les parcelles sensibles à l'érosion. Pour la Région flamande et la Région de Bruxelles-Capitale, cela vaut pour les parcelles classées comme "sterk erosiegevoelig". Pour la Région wallonne, cela correspond aux parcelles identifiées avec le code R. Le produit peut néanmoins être utilisé sur ces parcelles à condition que des mesures de lutte contre l'érosion des sols telles que fixées dans les législations régionales soient mises en oeuvre.  
• Sp1 : Pour éviter le développement de résistances, vous devez alterner ce produit ou tout autre contenant des matières actives avec la même lettre ou code de résistance, avec des produits contenant des matières actives avec une autre lettre ou code de résistance. Le code de résistance pour amisulbrom est F21.

#### ANDERE VERMELDINGEN

- EUH401 Volg de gebruiksaanwijzing om gevaar voor de menselijke gezondheid en het milieu te voorkomen.  
• SPo Na de behandeling de percelen/oppervlakken pas opnieuw betreden nadat de sputteloestof is opgedroogd.  
• SP1 Zorg ervoor dat u met het product of zijn verpakking geen water verontreinigt.  
• SPe3 Om in het water levende organismen te beschermen mag u in een bufferzone ten opzichte van oppervlaktewa-

ter niet behandelen (zie risicobep-  
erkende maatregelen).

- SPe2: Om de waterorganismen te beschermen mag het product niet worden op erosiegevoelige

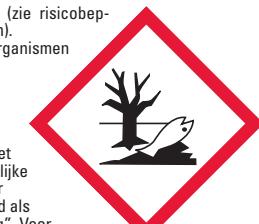
percelen. Voor het Vlaams Gewest in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest geldt dit voor percelen geklasseerd als "sterk erosiegevoelig". Voor het Waals Gewest komt dit overeen met percelen geïdentificeerd met een

R-code. Indien voorzorgsmaatregelen tegen erosie zoals vastgelegd in de gewestelijke wetgeving toegepast werden is het gebruik wel toegestaan.

- SPa1 : Om resistentieopbouw te voorkomen moet u dit product of andere producten die werkzame stoffen met eenzelfde resistentieletter of -code bevatten, afwisselen met producten die werkzame stoffen met een andere resistentieletter of -code bevatten. De resistentiecode voor de amisulbrom is F21.

#### SONSTIGENANGABEN

- EUH401 Zur Vermeidung von Risiken für Mensch und Umwelt die Gebrauchsanleitung einhalten.
- SPo Nach der Behandlung sind Grundstücke/Oberflächen erst wieder begehbar wenn die gesprühte Flüssigkeit getrocknet ist.
- SP1 Product und/oder dessen Behälter nicht in Gewässer gelangen lassen.
- SPe3 Zum Schutz von Gewässerorganismen eine unbehandelte Pufferzone zu Oberflächengewässer enthalten (siehe Risikominderungsmaßnahmen).
- SPe2 Zum Schutz von Wasseroorganismen darf dieses Produkt nicht auf erosionsanfälligen Schlägen angewendet werden. In den Regionen Flandern und Brüssel-Hauptstadt gilt dies für die als „sterk erosiegevoelig“ (Sehr erosionsanfällig) eingestuften Schläge. Für die Wallonische Region entspricht dies den mit dem Code R gekennzeichneten Schlägen. Wenn die von der regionalen Gesetzgebung vorgeschriebenen Maßnahmen zur Bekämpfung der Bodenerosion eingehalten werden, darf das Produkt dennoch angewendet werden.
- SPa1 Zur Vermeidung einer Resistenzbildung müssen Sie dieses Produkt oder andere Produkte, die Wirkstoffe enthalten mit dem gleichen Widerstandsbuchstabe oder -code abwechseln mit Produkten die Wirkstoffe mit einem anderen Widerstandsbuchstabe oder -code enthalten. Der Widerstandscode für das Amisulbrom ist F21.



**Avertissement /  
Waarschuwing / Achtung**



# Gachinko®

## FONGICIDE / FUNGICIDE



GROUPE / GROEP

21

FONGICIDE/FUNGICIDE



Fungicide voor de bestrijding van phytophthora in aardappelen.  
Fongicide contre le phytophtora de la pomme de terre.

Suspension concentrée (SC) à base de 200 g/L (20%) amisulbrom.  
Suspensie Concentraat (SC) op basis van 200 g/l (20 %) amisulbrom

Numéro d'agrément / Erkennungsnummer: 10692P/B

NISSAN CHEMICAL EUROPE S.A.R.L  
PARC D'AFFAIRES DE CRECY  
10A RUE DE VOIE LACTÉE - F-69370 SAINT DIDIER  
AU MONT D'OR - FRANCE

Du Pont de Nemours (Belgium) B.V.B.A.  
Antoon Spinostraat 6 - 2800 Mechelen - Tel.:  
+31(0)78-621 9500

En cas d'urgence vous pouvez vous adresser  
à un Centre Antipoisons : tél. +32(0)70/245.245  
(Belgique); (+352) 8002 5500 (Luxembourg).

**Respectez les instructions d'utilisation pour  
éviter les risques pour la santé humaine et  
l'environnement.**

In noodgevallen kunt u contact opnemen met het  
Antigifcentrum: tel. +32(0)70/245.245.

Volg de gebruiksaanwijzing om gevaar voor de

### menselijke gezondheid en het milieu te voorkomen.

#### Secouer avant usage

#### STOCKAGE

Conserver à l'abri du gel dans l'emballage d'origine bien fermé, dans un espace frais, sec et clos, spécialement conçu à cet effet.

#### Schudden voor gebruik

#### OPSLAG

Vorstvrij, in originele goed gesloten verpakking bewaren, in een frisse, droge en afgesloten ruimte, die speciaal daarvoor bestemd is.

Contenu / Inhoud: 1 L e

### MENTIONS D'AVERTISSEMENT

- H410 Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme.  
**GEVARENAANDUIDINGEN**
- H410 Zeer giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen.  
**GEFAHRENHINWEISE**
- H410 Sehr giftig für Wasserorganismen mit langfristiger Wirkung.

### CONSEILS DE PRUDENCE

- P391 Recueillir le produit répandu.  
**VOORZORGSMAAITREGELEN**
- P391 Gelekte/gemorste stof opruimen.  
**VORSICHTSMARNAHMEN**
- P391 Verschüttete Mengen aufnehmen.

### AUTRES MENTIONS

- EUH401 Respectez les instructions d'utilisation pour éviter les risques pour la santé humaine et l'environnement.  
• SPo Ne pas pénétrer dans les cultures/surfaces traitées avant que le dépôt de pulvérisation ne soit complètement sec.  
• SP1 Ne pas polluer l'eau avec le produit ou son emballage.  
• SPe3 Pour protéger les organismes aquatiques, respecter une zone non-traitée par rapport aux eaux de surface (voir mesures de réduction du risque)  
• Spe2 Afin de protéger les organismes aquatiques, le produit ne peut pas être utilisé sur les parcelles sensibles à l'érosion. Pour la Région flamande et la Région de Bruxelles-Capitale, cela vaut pour les parcelles classées comme "sterk erosiegevoelig". Pour la Région wallonne, cela correspond aux parcelles identifiées avec le code R. Le produit peut néanmoins être utilisé sur ces parcelles à condition que des mesures de lutte contre l'érosion des sols telles que fixées dans les législations régionales soient mises en oeuvre.  
• Sp1 : Pour éviter le développement de résistances, vous devez alterner ce produit ou tout autre contenant des matières actives avec la même lettre ou code de résistance, avec des produits contenant des matières actives avec une autre lettre ou code de résistance. Le code de résistance pour amisulbrom est F21.

### ANDERE VERMELDINGEN

- EH401 Volg de gebruiksaanwijzing om gevaar voor de menselijke gezondheid en het milieu te voorkomen.  
• SPo Na de behandeling de percelen/oppervlakken pas opnieuw betreden nadat de sputteloestof is opgedroogd.  
• SP1 Zorg ervoor dat u met het product of zijn verpakking geen water verontreinigt.  
• SPe3 Om in het water levende organismen te beschermen mag u in een bufferzone ten opzichte van oppervlaktewa-

ter niet behandelen (zie risicobep-  
erkende maatregelen).

- SPe2: Om de waterorganismen

te beschermen mag

het product niet

gebruikt worden op

erosiegevoelige

percelen. Voor het

Vlaams Gewest in het

Brusselse Hoofdstedelijke

Gewest geldt dit voor

percelen geklasseerd als

"sterk erosiegevoelig". Voor

het Waals Gewest komt

dit overeen met percelen

geïdentificeerd met een

R-code. Indien voorzorgsmaatregelen tegen erosie zoals

vastgelegd in de gewestelijke wetgevingen toegepast

worden is het gebruik wel toegestaan.

- SPa1 : Om resistenteopbouw te voorkomen moet u dit product of andere producten die werkzame stoffen met eenzelfde resistentieletter of -code bevatten, afwisselen met producten die werkzame stoffen met een andere resistentieletter of -code bevatten. De resistentiecode voor de amisulbrom is F21.

### SONSTIGENANGABEN

- EUH401 Zur Vermeidung von Risiken für Mensch und Umwelt die Gebrauchsanleitung einhalten.
- SPo Nach der Behandlung sind Grundstücke/Oberflächen erst wieder begehbar wenn die gesprühte Flüssigkeit getrocknet ist.
- SP1 Product und/oder dessen Behälter nicht in Gewässer gelangen lassen.
- SPe3 Zum Schutz von Gewässerorganismen eine unbehandelte Pufferzone zu Oberflächengewässer enthalten (siehe Risikominderungsmaßnahmen).
- SPe2 Zum Schutz von Wasseroorganismen darf dieses Produkt nicht auf erosionsanfälligen Schlägen angewendet werden. In den Regionen Flandern und Brüssel-Hauptstadt gilt dies für die als „sterk erosiegevoelig“ (Sehr erosionsanfällig) eingestuften Schläge. Für die Wallonische Region entspricht dies den mit dem Code R gekennzeichneten Schlägen. Wenn die von der regionalen Gesetzgebung vorgeschriebenen Maßnahmen zur Bekämpfung der Bodenerosion eingehalten werden, darf das Produkt dennoch angewendet werden.
- SPa1 Zur Vermeidung einer Resistenzbildung müssen Sie dieses Produkt oder andere Produkte, die Wirkstoffe enthalten mit dem gleichen Widerstandsbuchstabe oder -code abwechseln mit Produkten die Wirkstoffe mit einem anderen Widerstandsbuchstabe oder -code enthalten. Der Widerstandscode für das Amisulbrom ist F21.



Avertissement /  
Waarschuwing / Achtung

## **DESTRUCTION EMBALLAGE VIDE**

Vider complètement l'emballage et rincer à l'eau suivant un système manuel (trois agitations successives) ou par un système de nettoyage à l'eau sous pression placé sur le pulvérisateur. Les eaux de ce nettoyage devront être versées dans la cuve de pulvérisation et utilisées suivant les prescriptions d'emploi.  
L'emballage ainsi rincé ne peut être utilisé à d'autres fins mais doit être traité conformément aux dispositions légales régionales (AgriRecover).



[www.agrirecover.eu](http://www.agrirecover.eu)

## **UTILISATION AUTORISEE**

### **Prescription d'emploi**

Autorisé comme fongicide préventif dans pommes de terre (plein air) et la culture de plants de pommes de terre (plein air)

### **Délai avant la récolte**

7 jours

## **MODE D'EMPLOI**

### **GÉNÉRALITÉS**

#### **Propriétés et mode d'action**

Gachinko® est un fongicide préventif contre e.a. le phytophthora de la pomme de terre. Gachinko® a également une bonne efficacité sur le phytophthora des tubercules.

#### **Usages et doses d'emploi**

##### **Pommes de terre et la culture de plants de pommes de terre (plein air)**

Contre le mildiou (*Phytophthora infestans*). Gachinko doit toujours être appliqué en mélange avec un autre produit contre le *Phytophthora infestans*.

**Dose:** 0,5 l/ha comme traitement préventif dans un schéma de pulvérisation avec un intervalle de 7 jours ou selon les avertissements des services officiels.

Nombre maximal d'applications par 12 mois: 1-6 applications, à intervalle de 7 jours en 2 groupes de 3 applications  
Zone tampon de 10 m avec technique classique.

Conseil: En combinaison avec le Zorvec Enicade® une dose de 0,3 l/ha peut être utilisée.

### **Préparation de la bouillie**

Remplir la cuve à moitié d'eau. Ajouter le produit, mélanger et compléter, en mélangeant, la cuve avec la quantité d'eau nécessaire.

### **Mesures de précaution**

- Il est recommandé de rincer correctement le pulvérisateur avec de l'eau après le traitement.
- Conserver le produit sous clé dans son emballage d'origine fermé, dans un endroit frais et sec, spécialement prévu à cet effet et à l'abri du gel.

### **Traitement des emballages vides et les surplus de traitement**

L'emballage de ce produit, soigneusement vidé, doit être rincé à l'eau manuellement (3 agitations successives) ou par un système de nettoyage à l'eau sous pression placé sur le pulvérisateur. Les eaux de rinçage devront être versées dans la cuve de pulvérisation. L'emballage ainsi rincé devra être ramené par l'utilisateur aux points de ramassage prévus à cet effet.

Diluer les surplus de traitement au moins 10 fois et pulvériser ceux-ci sur la parcelle déjà traitée suivant les prescriptions d'emploi. Ne pas contaminer les étangs, les cours d'eau ou les fossés avec le produit ou l'emballage vide. L'emballage ne peut en aucun cas être réutilisé à d'autres fins. De façon à éviter tout surplus de traitement après l'application, on s'efforcera de calculer au mieux la quantité de bouillie à préparer ou la quantité à appliquer, en fonction de la superficie à traiter et du débit par hectare.

Pour éviter le développement de résistance, alterner ce produit ou tout autre produit contenant des matières actives avec la même lettre ou code de résistance, avec des produits contenant des matières actives avec une autre lettre ou code de résistance. Le code de résistance pour amisulbrom est F21.

### **Conseils de premiers secours**

En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette.

**EN CAS D'INGESTION:** Rincer la bouche. Appeler le CENTRE ANTIPOISONS ou un médecin.

**EN CAS D'INHALATION:** Transporter la personne à l'extérieur et la maintenir dans une position où elle peut confortablement respirer. Appeler le CENTRE ANTIPOISONS ou un médecin en cas de malaise.

**EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU:** Enlever les vêtements contaminés. Laver abondamment à l'eau. En cas d'irritation cutanée: consulter un médecin. Laver les vêtements contaminés avant réutilisation.

**EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX:** Rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes. Enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées. Continuer à rincer. Si l'irritation oculaire persiste: consulter un médecin.

#### **Remarques pour le médecin:**

Pour informations complémentaires, contacter le **Centre Antipoisons 070/245.245 ; (+352) 8002 5500 (Luxembourg)**.

### **Garantie**

Chaque fabrication est contrôlée en laboratoire, et ne sont livrés dans le commerce que les produits de qualité irréprochable. Nous sommes cependant dans l'impossibilité de vérifier l'application de nos produits qui est faite par l'acheteur, et nous nous déclinons par conséquent toute responsabilité quant aux résultats insuffisants et aux dégâts pouvant être occasionnés à des personnes, des animaux, des plantes ou des appareils, sauf lorsqu'il est clairement établi que la cause du dégât est exclusivement due à un défaut du produit. L'acheteur assume seul tous les risques inhérents à l'emploi des produits étant donné qu'il décide seul des modalités spéciales d'emploi

## **VERNIEGTEN VAN DE LEGE VERPAKKING**

De verpakking volledig ledigen en met water spoelen door middel van een manueel systeem (drie opeenvolgende malen schudden) of door middel van een reinigingssysteem met water onder druk dat op het sproeitoestel geplaatst is. Het bekomen spoelwater moet in de sproeitank gegoten worden en verspoten volgens de gebruiksaanwijzing.

De aldus gespoelde verpakking mag niet voor andere doeleinden gebruikt worden, maar moet volgens de wettelijke regionale voorschriften afgevoerd worden (AgriRecover).



[www.agrirecover.eu](http://www.agrirecover.eu)

## **TOEGESTAAN GEBRUIK**

### **Gebruiksvoorschrift**

Toegestaan als preventief fungicide in de teelt van aardappelen (open lucht) en aardappelpootgoedteelt (open lucht).

### **Uiterste gebruikstijdstip voor de oogst**

7 dagen

## **GEBRUIKSAANWIJZING**

### **ALGEMEEN**

#### **Eigenschappen en werkingswijze**

Gachinko® is een preventief fungicide voor de bestrijding van de aardappelplaag. Gachinko® heeft tevens een zeer goede werking tegen knolphytophthora.

#### **Toepassingstijdstip en doseringen**

#### **Aardappelen en aardappelpootgoed (open lucht)**

Tegen de aardappelplaag (*Phytophthora infestans*). Gachinko dient altijd te worden toegepast in combinatie met een ander toegelaten middel voor de bestrijding van *Phytophthora infestans*.

**Dosering:** 0,5 l/ha als preventieve bespuiting of bij waarschuwing door de officiële aardappelplaag waarschuwingsdiensten in een 7-dags spuitschema.

Maximaal aantal toepassingen per jaar: 1-6 toepassingen met een interval van 7 dagen, in 2 groepen van 3 toepassingen.

Bufferzone met een klassieke sputtechniek: 10 m

**Advies:** Wanneer toegepast in combinatie met Zorvec Enicade® kan een dosering van 0,3 l/ha worden gebruikt.

### **Bereiding van de sputoplossing**

Het product in de voor 1/2 gevulde spuittank gieten. Mengen en verder al mengende met water aanvullen.

### **Algemene voorschriften**

- Onmiddellijk na de bespuiting, het toestel grondig met water reinigen.
- Dit product in een originele gesloten verpakking en vorstvrij bewaren, in een frisse, droge en afgesloten ruimte, die speciaal daarvoor bestemd is.

### **Behandelen van de lege verpakkingen en de sputoverschotten.**

De zorgvuldig geleegde verpakking van dit product dient met water gespoeld te worden, ofwel manueel (drie opeenvolgende malen schudden) ofwel met behulp van een reinigingssysteem met water onder druk dat op het sproeitoestel geplaatst is. Het bekomen spoelwater moet in de sproeitank worden gegoten.

De aldus gespoelde verpakking moet door de gebruiker ingeleverd worden op een daartoe voorzien inzamelpunt. De sputoverschotten circa 10 maal verdunnen en verspuiten op de reeds behandelde percelen volgens de gebruiksvoorschriften. Vijvers, waterlopen, beken en grachten niet vervuilen met het product of de lege verpakking. In geen geval mag de lege verpakking opnieuw gebruikt worden voor andere doeleinden.

Om sputoverschotten na de behandeling te vermijden, moet de benodigde hoeveelheid sputvlloiestof nauwkeurig worden berekend aan de hand van de te behandelen oppervlakte en van het debiet per hectare.

Om resistentieopbouw te voorkomen moet u dit product of andere producten die werkzame stoffen met eenzelfde resistentieletter of -code bevatten, afwisselen met



producten die werkzame stoffen met een andere resistentieletter of – code bevatten.  
De resistentiecode voor de amisulbrom is F21.

### Eerste-hulpmaatregelen

Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden.

**NA INSLIKKEN:** De mond spoelen. Het ANTIGIFCENTRUM of een arts raadplegen.

**NA INADEMING:** De persoon in de frisse lucht brengen en ervoor zorgen dat deze gemakkelijk kan ademen. Bij onwel voelen het ANTIGIFCENTRUM of een arts raadplegen.

**BIJ CONTACT MET DE HUID:** Verontreinigde kleding uittrekken. Met veel water wassen.

Bij huidirritatie: een arts raadplegen. Verontreinigde kleding wassen alvorens deze opnieuw te gebruiken.

**BIJ CONTACT MET DE OGEN:** Voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten, contactlenzen verwijderen, indien mogelijk, blijven spoelen. Bij aanhoudende oogirritatie: een arts raadplegen.

### Opmerkingen voor de arts:

Voor bijkomende inlichtingen, contacteer het Antigifcentrum 070/245.245 ;  
(+352) 8002 5500 (Luxembourg).

### Waarborg

Elke fabricatie wordt zorgvuldig in het laboratorium gecontroleerd; ook leveren wij alleen producten af van onberispelijke kwaliteit. Omdat het ons echter onmogelijk is om de door de koper gedane toepassing van onze producten na te gaan, kunnen wij aan de koper geen enkele waarborg geven. Wij wijzen dan ook alle verantwoordelijkheid af voor wat betreft eventuele onvoldoende resultaten, schade of nadeel berokkend aan mensen, dieren, planten of werktuigen behalve indien duidelijk bewezen is dat de oorzaak van de schade uitsluitend te wijten is aan een gebrek van het product.

De koper alleen draagt alle risico over het gebruik van producten gezien hij alleen over de speciale toepassingsmodaliteiten beslist.



